Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison II	B
CLUB 2	Capolago Flyers	B

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	31.05.2025
Start / Beginn Début / Inizio	17:00	End / Ende Fin / Fine	19:11
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	B37		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	120

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	223971	CHRISTEN Emmanuelle	
Official scorer Marqueur	207656	FORNASINI STEMER Christine	
Referee 1 Arbitre 1	9082	POULICHET Vincent	
Referee 2 Arbitre 2	9701	CALI MIchele	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2	13	8
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison II	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	5	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Rossemaison II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
26	C	SCHÜLL	Gwenaël				98332
88	A	HELFER	Julian				206248
31	G	RUFER	Eric	X	X	X	214220
	G						
13		STEMER	Clément				204298
10		STRUCHEN	Gaetan				213343
12		SCHMASSMANN	Ronan				209396
19		SCHMASSMANN	Yaël				214944
45		DÉPRAZ	Maxime				218066
71		CHEVRE	Jérémy				214225
8		MERTENAT	Flavien				211312
96		GREPPIN	Raphaël				219044
89		NYFFENEGGER	Arnaud				207420
58		JEANRENAUD	Guillaume				216911
15		BREGNARD	Mike				211247

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	97357
	VOIROL	Dominique		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:08	26	13	1				
03:10	13	10	2				
04:33	45	13	3				
15:12	71		4				
22:54	13	10	5				
28:50	13	26	6				
30:46	10	71	7				
34:03	12	58	8				
36:04	10	45	9				
40:49	13	71	10				
47:38	8		11				
54:22	12	71	12				
59:54	10	89	13				
				TOTAL			13
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
10:23	45	2	00:00	12:23	B2
13:31	15	2	00:00	15:31	J1
19:15	13	2	00:00	21:15	B1
52:09	45	5	00:00	57:09	C2
52:09	45	20	00:00	60:00	O
52:09	26	2	00:00	54:09	C1
52:09	26	2	00:00	55:44	C1
TOTAL				35 min	

2 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
86	C	BERNASCONI	Alex				206221
16	A	PERNI	Christian				202688
29	G	AMADO	Daniele	X	X		30161
69	G	SWIDERSKI	Jan	X	X	X	218942
90		FELAPPI	Thomas				97205
9		PAVAN	Pascal				207475
19		CETTI	Christian				201102
85		FONTANA	Fabrizio				225091
10		SANTINI	Vasile				205262
98		CAMPANA	Giuliano				212440
88		BRAGA	Davide				216604
76		BIANCHI	Giovanni				217204

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	94318
	BOSISIO	Nicolas		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
15:39	19	16	1				
17:58	98	88	2				
36:30	86	16	3				
50:55	19	16	4				
55:44	90	16	5				
56:40	86	88	6				
57:30	10	90	7				
58:52	76	88	8				
				TOTAL			8
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
02:19	19	2	00:00	03:10	B2
19:39	98	2	00:00	21:39	I
30:23	98	2	00:00	30:46	D
33:03	76	2	00:00	34:03	H
36:54	90	2	00:00	38:54	A
39:10	19	2	00:00	40:49	A
41:17	16	2	00:00	43:17	D
52:09	98	5	00:00	57:09	C2
52:09	98	20	00:00	60:00	O
52:09	90	2	00:00	54:09	C1
TOTAL				41 min	